

BRAUN

MultiQuick 9



Type HB901AI

Register your product
www.braunhousehold.com/register

בלנדר מוט
MQ9195XL

חברת ברימאג בע"מ מודה לכם שבחרתם ב מוצר זה!
כדי להפיק את מירב התועלת מה מוצר, אנא קראו בעיון את הוראות ההפעלה
שבחוברת זו ושימרו עליה בהישג יד לשימוש עתידי.
הקפידו להשתמש במוצר אך ורק בהתאם להוראות הבטיחות.
לרשוטכם עומדת מרכז שירות לקוחות של חברת ברימאג בע"מ:
טלפון 8404*

לפני שימוש ראשון

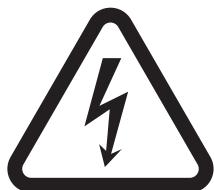
- הוציאו מהאריזה את כל חלקי המכשיר ובדקו את תקינותם. במקרה ונתקלתם בבעיה פנו בהקדם האפשרי למוכר.
- למען בטיחות ילדיכם, אנא שמרו את כל חומרי האריזה (שקיות פלסטיים, קופסאות קרטון, קלקר וכו') מחוץ להישג ידם. ניתן לשמור על האריזה לצורך אחסון עתידי.
- הקפידו להסיר כל פסולת אריזה שעולה להשאר במכשיר.
- הקפידו לנוקות היבט את כל החלקים הבאים במאע עם המזון.

fine

מכשיר זה בניי מוחמים הניטנים לשימוש חוזר. הסימן  המוטבע על המוצר או על המסמכים הנלוויים מצין, בהתאם לתקנות האיחוד האירופי 2002/96 EC לטלפון וFINE ציוד חשמלי ואלקטרוני משומש (WEEE),
שאין לה抛弃 למוֹצָר כאל אשפה ביתית רגילה, אלא יש לפנותו למרכז איסוף המתחייב למחזר ציוד חשמלי ואלקטרוני. למידע נוסף, התקשרו לרשויות המקומיות במקום מגורייכם או למשרד להגנת הסביבה. לפני השלכת המכשיר, תחכו את כבל החשמל כך שלא יהיה לחבר אותו לרשת החשמל.

4	הוראות בטיחות
16	חלקים
17	הפעלה
18	שימוש בבלנדר יד
19	שימוש באביזר הקצפה
20	שימוש באביזר ממחה
21	שימוש באביזר הקיצוץ
22	שימוש באביזר מעבד מזון
26	נקודות

סכנה - מתח גבוה!



יש לבדוק מדי פעם את תקינות כבל החשמל.
אין להשתמש במקשר במקרה שכבול החשמל ניזוק.
תיקון או החלפת כבל החשמל יבוצע אך ורק במעבדת שירות
מוסמכת.

De'Longhi Braun Household
GmbH, Carl-Ulrich-Straße 4
63263 Neu-Isenburg/Germany

BRIMAG

ברימאג: השקמה 19, איזור, 58001
דוא"ל: brimag@digital-age.co.il
אתר החברה: www.brimag.co.il

כללי

- ▲ יש לקרוא את כל הוראות הבטיחות לפני הפעלת המכשיר ולשמור עליהן לשימוש עתידי. הפעלה בגיןוד להוראות היצן עלולה להשוף את המשמש לסיכון. היצן / או היבואן לא יהיה אחראים לכל נזק שייגרם כתוצאה משימוש במכשיר שלא בהתאם להוראות.
- ▲ המכשיר מיועד לשימוש ביתי בלבד. השתמשו בו אך ורק למטרתו המקורי כמפורט בחוברת זו. אין לבצע בו התאמות לשימוש אחר.
- ▲ מכשיר זה אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) בעלי יכולות פיזיות, חושיות או מנטליות מופחתות, או העדר הניסיון והידע, אלא אם קיבלו הנחיהות לשימוש במכשיר ופיקוח ע"י האדם האחראי לבטיחותם, המונע מהם שימוש במכשיר בצורה לא בטוחה ללא פיקוח או הרכה; וכן ילדים צריכים להיות תחת השאגה כדי להבטיח שהם לא משחקים עם המכשיר.
- ▲ זהירות - סכנת חנק! יש להרחק חלקי אריזה ושקיות נילון העוטפות חלקים מכשיר, מהשיג יד של ילדים קטנים.
- ▲ אין להפעיל לפניו שויידאטם שכל החלקים מורכבים נכון במקום - סכנת פציעה, שריפה או התחלמות!
- ▲ אין להשתמש באביזרים נלוויים שלא הומלכו לשימוש ע"י היצן - סכנת פציעה, שריפה או התחלמות!
- ▲ אין לפתח או לפרק את המכשיר מעבר למפורט בהוראות הפעלה לצורך טיפול או ניקוי.
- ▲ השתמש במכשיר רק כאשר הוא עומד בצורה יציבה ובטוחה כך שלא יופל בטעות.
- ▲ אין להשתמש במכשיר במקום רטוב או חם מדי (בקרבת כיריים או תנור).
- ▲ אין להשתמש במכשיר בקרבת חומרים דלקים, נפיצים או רעלים.
- ▲ הקפידו להפעיל את המכשיר רק במקום מואר ומאורר היטב. השאירו מרוחה אוורור מכל צד שלו.
- ▲ אין להפעיל את המכשיר אם הוא פועל בצורה לא תקינה (כמו פליטת ריח לא נעים, או עשן או התחלמות יתר), או אם נפגע אוף המכשיר (כולל חדרת נזלים), הכבול או התקע שלו. יש להפסיק מיד את השימוש בו ולהביאו לתחזית שירות מוסמכת, לבדיקה, תיקון או התאמת.

חסמל

- ▲ וודאו שמתוך החסמל המגיע לשקע שבקי'ר הוא 230V 50Hz עם האරקה תקנית ונתיר הגנה. השקע צריך לתמוך בהספק החסמל המקסימלי של מכשיר זה. אם התקע אינו מתאים לשקע החסמל, יש לבצע את ההתאמות הנדרשות ע"י חשמלאי מוסמך. אין להשתמש במפצל חסמל ובכבל הארכה.
- ▲ יש לאפשר גישה נוחה לחיבור וניתוק פטיל הזינה (cabl החסמל) של המכשיר מרשת החסמל. אין לחבר או לנתק את המכשיר משקע החסמל בידיהם רטובות או עם רגליים יחפות. הקפידו על ניתוקו במשיכת תקע החסמל עצמו ולא במשיכת הcabl. בהעדר גישה נוחה, חובה להשתמש בהתקן ניתוק (mpsok) ייעודי שישמר במצב תפעולי מוכן לשימוש.
- ▲ אם על אוף המכשיר ישmpsok לניטוק מהחסמל, יש לחברו ולנתקו משקע החסמל כאשרmpsok זה במצב כבוי.
- ▲ אם cabl הזינה (cabl החסמל) בא בנפרד מהמכשיר, יש לחברו תחילת לאוף המכשיר ורק אחר כך לשקע החסמל.
- ▲ אם cabl החסמל מגולגל בתא אחסון בתור אוף המכשיר, יש לשחרר אותו עד הסוף לפני החיבור לחסמל.
- ▲ יש להתקין את פטיל הזינה (cabl החסמל) באופן שלא יהווה מכשול בדרך. אסור לכופף אותו בזווית חדה, או למתח אוטו! יש למקם אותו כר שלא ייחשף לטמפרטורה גבוהה מדי או לריטיבות.
- ▲ זהירות! סכנת התחשמלות בעת מגע cabl או כל חלק חסמי אחר במקור חום, במים או בנוול אחר. אם המכשיר נפל לתוך מים או אם ניתזו עליו נזלים, נתקו אותו מידית משקע החסמל מבלי לגעת בהםים.
- ▲ אם פטיל הזינה (cabl החסמל) נזוק, יש להחליפו על ידי היצרן, סוכן השירות שלו או אדם מוסמך אחר, כדי למנוע סכנת שריפה או התחשמלות.
- ▲ אין להשאיר את המכשיר ללא השגחה בזמן שהוא נמצא בשימוש. המכשיר אינו מיועד להיות מופעל באמצעות קובץ זמן ("טיימר") חיצוני או מערכת שליטה מרוחק נפרדת.
- ▲ יש לכבות את המכשיר ולנתקו מהחסמל מיד לאחר השימוש.
- ▲ יש לכבות את המכשיר ולנתקו מהחסמל לפני הרכבת או פרוק אביזר כלשהו ולפני ניקוי.

בלנדר

- ▲ אין לטבול את אוף המכשיר במים.
- ▲ אין לחבר אביזרים שאינם יבשים לחלוטין.
- ▲ חלקים חמימים! אין לגעת בהם בידיהם חשופות - סכנת כויה! יש להשתמש בידיות או בכפפות. לפני פרוק, יש לכבות, לנתק מהחשמל ולהמתין להתקרות מוחלטת.
- ▲ חלקים נעימים! אין לדוחוף פנימה אצבעות או עצמים תוך כדי פעולה. אין להשתמש בכליל כלשהו להוצאה דבר מזון ש"נטקע" יש להרחיק שיער ושולוי بغداد העולמים להילך במכשיר.
- ▲ יש לכבות את המכשיר ולנתק את אספקת החשמל לפני התקרובות לחלקים הנעים בשימוש.
- ▲ להבים חדים! הריכבו ופרקו אותם בזיהירות מבלתי לגעת בהם ישירות. יש להזהר שלא להיפצע מהם במהלך השימוש, ריקון הקערה ובעת נקיי המכשיר.
- ▲ יש להקפיד לבדוק את תקינות הלחים לפני השימוש.
- ▲ אם מכשיר זה מספק עם אביזר מתחנתبشر, אין לאפשר שימוש באביזר על ידי אנשים (כולל ילדים) בעלי יכולות פיזיות, חושיות או מנטליות מוגבלות. יש להקפיד על הרחקת ילדים מסביבת המכשיר בעת שימוש באביזר.
- ▲ אם מכשיר זה מספק עם אביזר מסכתה: אין להשתמש באביזר אם הנפה המסתובבת (MSN) או CISCO ההגנה פגומים או שיש בהם סדקים הנראים לעין.
- ▲ יש להזהר בעת פירוק אביזרים מהמכשיר לאחר השימוש - הם עלולים להיות חמימים למגע לאחר השימוש.
- ▲ אין להפעיל את המכשיר ללא הפסקה. הניחו לו להתקדר כمفורת בהמשך לפני המשך הפעלה. בעת עיבוד תערובות סמוכות יש להקפיד עוד יותר.
- ▲ אין להכניס את המכיל של המכשיר למיקרוגל.

הוראות בטיחות

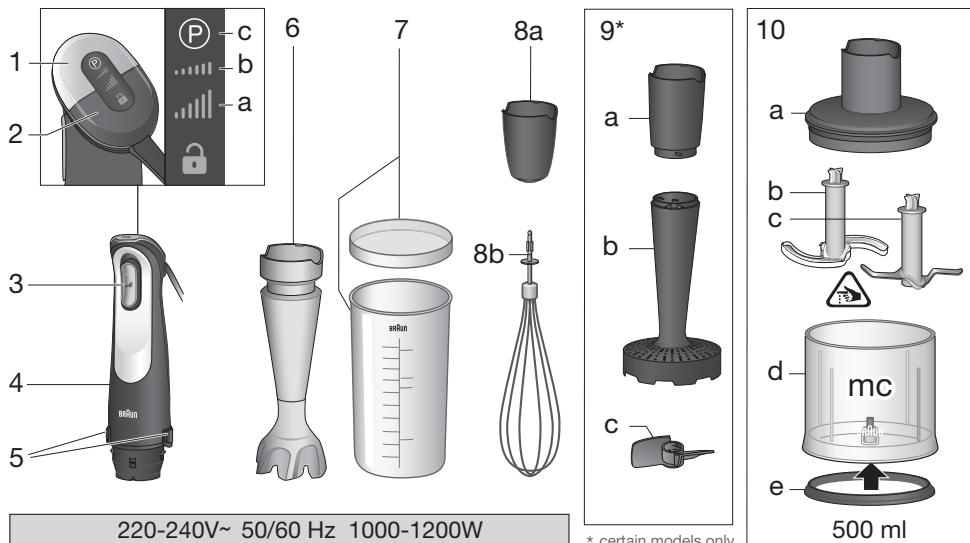
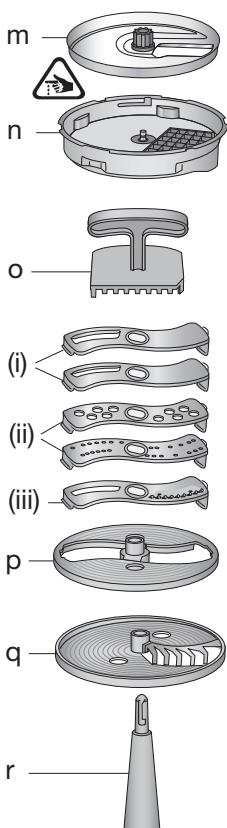
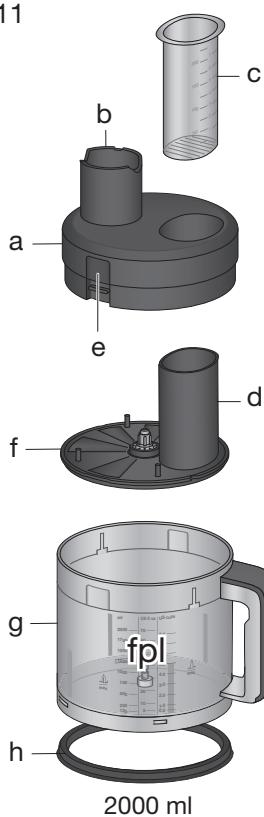
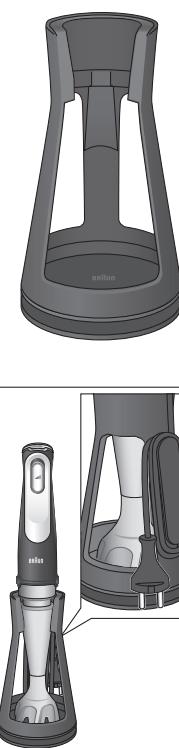
▲ אזהרות בעת עיבוד מכל מזונה

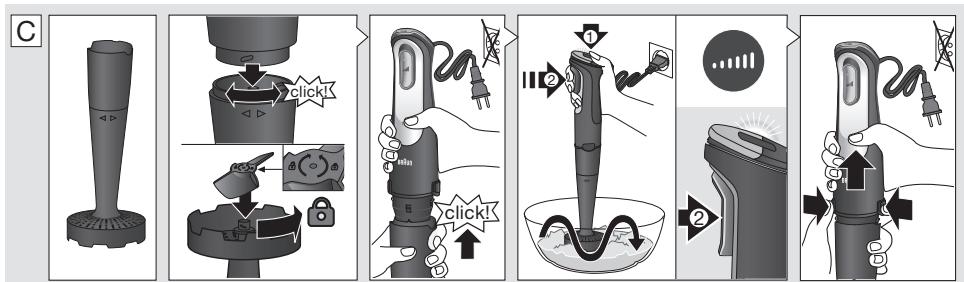
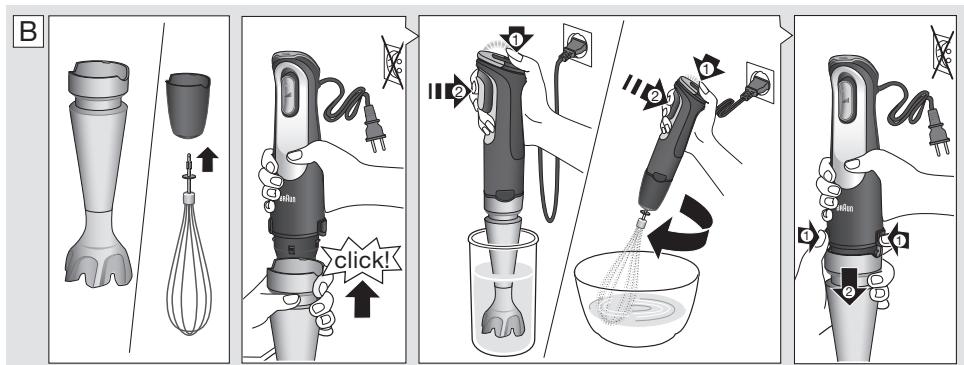
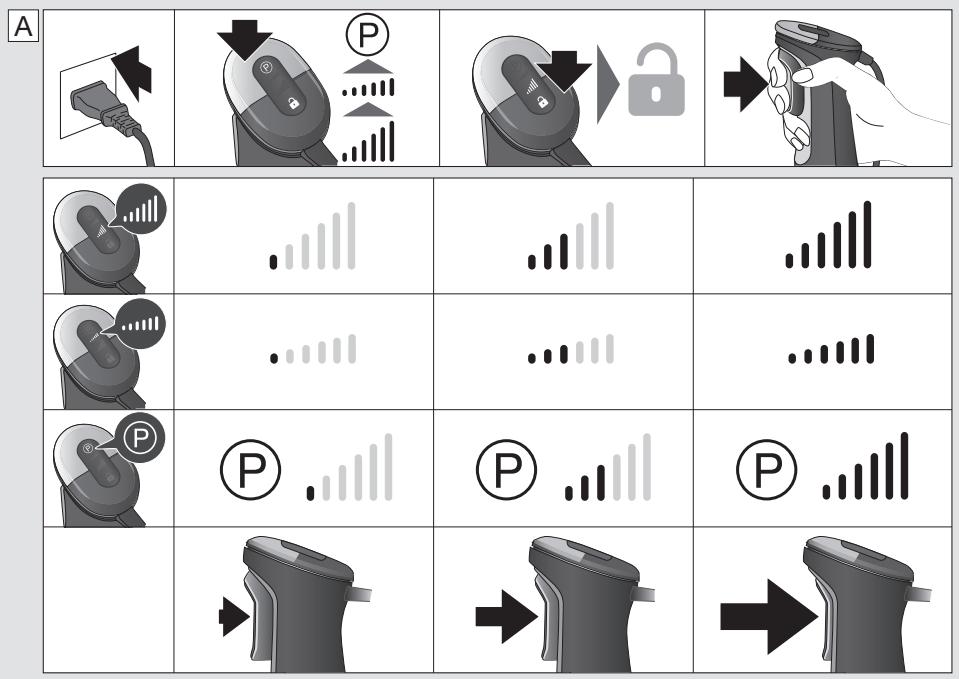
- אין להפעיל במצב ריק.
- אין למלא את המכל מעבר לקיבולת המירביה (ראו בהמשך).
- יש להזכיר שלא להכניס מזון חם מדי אם המכל אינו עמיד בפני חום.
- אין להכניס פנימה דברי מזון לוהטים או קופאים לגוש מזק - סכנת פציעה או כויה למשתמש וכן למכשיה.
- התחלו להפעיל במהירות נמוכה והעלו את המהירות בהדרגה.
- התחלו להפעיל עם הנזולים והסיפו דברי מזון מוצקים בהדרגה.
- אין לפרק את המכל מגוף המכשיר עד לעצירה מוחלטת.
- **אין להרכיב את יחידת הלהבים על בסיס המכשיר ללא המכל.**
- אין לעבד תבלינים קשים שעלולים להזיק להב ולחקל הפלסטייק.
- כאשר תפעול המכשיר מציריך שימוש מכל הכלול מכסה, אין להפעיל ללא המכסה ויש לוודא שהוא נועל במקומו לפני ההזראות.

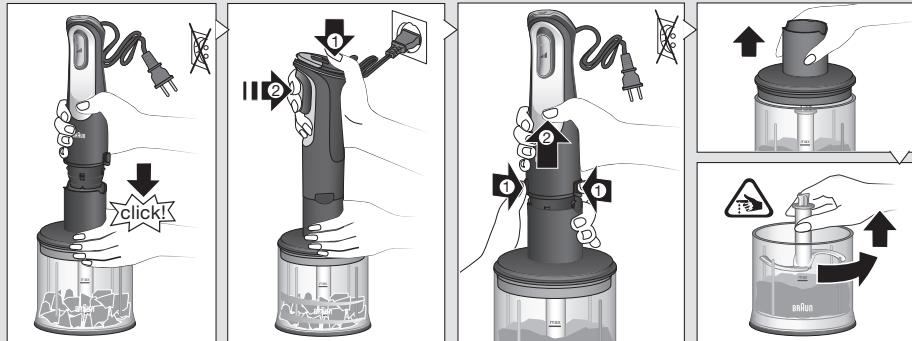
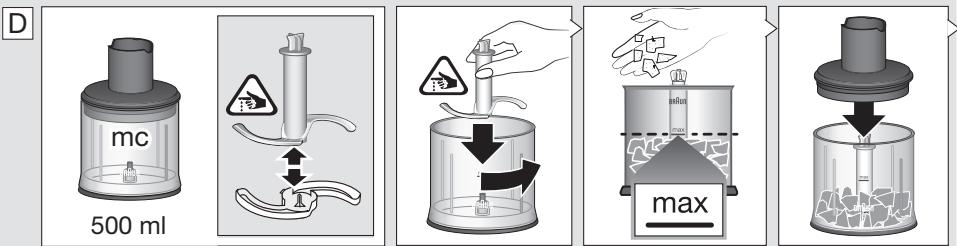


הקפדה מיוחדת למניעת כוויות בעת עיבוד מזון חם במכל:

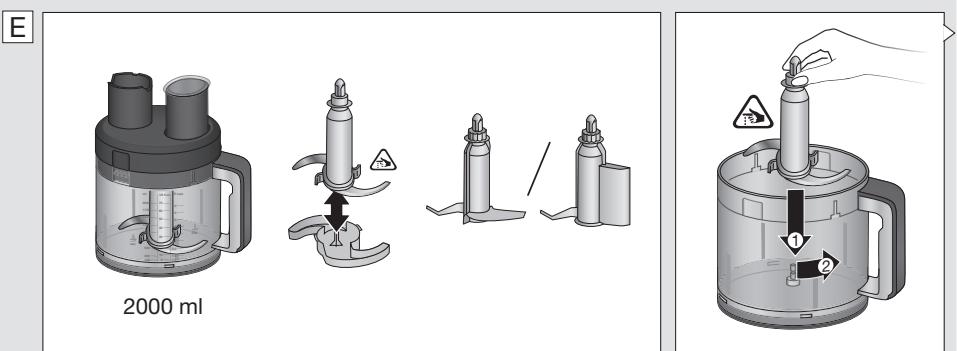
- יש להזכיר בעת מזגת נוזל חם לתוך המכל, שכן הוא עלול להיפלט אל מחוץ למכשיר עקב התפרצויות אדים פתאומיות.
- כדי למנוע פליטה פתאומית של נוזל חם החוצה, יש להתחיל לעבד נזלים חמים במהירות נמוכה ולהעלות אותה בהדרגה ואין להשתמש במצב "פולס" (אם קיים).
- בעת סגירת המכסה, וודאו שאין לכBOR המפריע לאיטום תקין של המכל נגד דליפה. וודאו שהמכסה נועל במקומו ושפתוח האיוורור במכסה (אם קיימים) לא נסתמן.
- הייזרו שלא להזכיר החום. הייזרו במיוחד בעת פתיחת המכסה. הרחיקו ממנה את הפנים והעזרו בככיפות מבודדות חום או במוגבת.

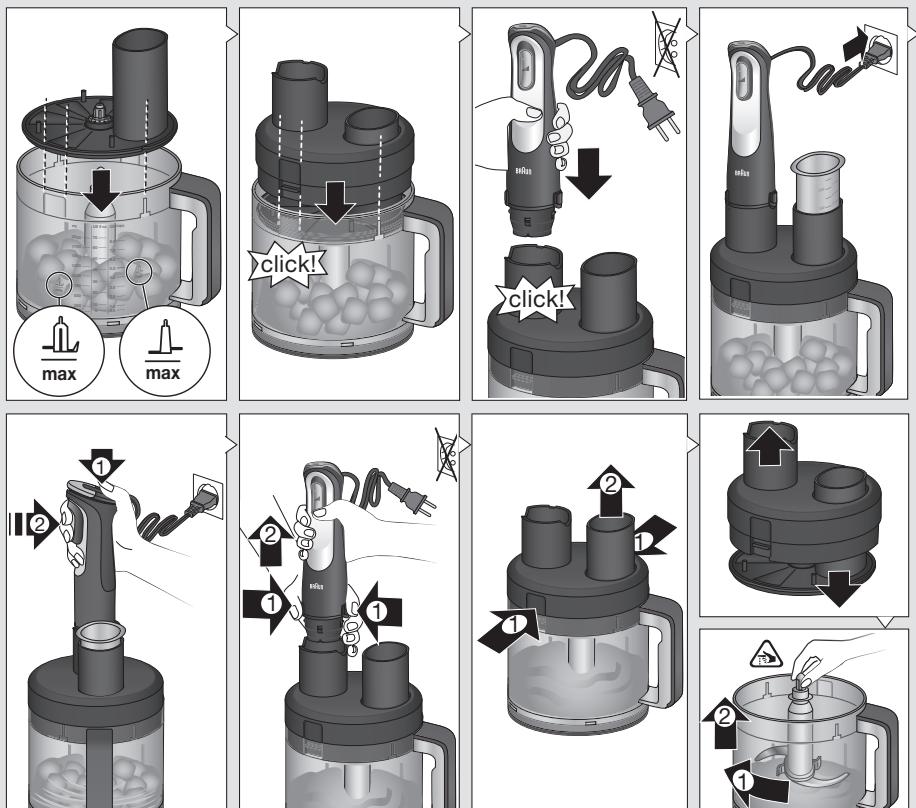
**11****12***





max.	300 g	200 g	30 g	200 g	20	200 g	250 g
imode							
	10	15	15x	5	10	10	5
							20

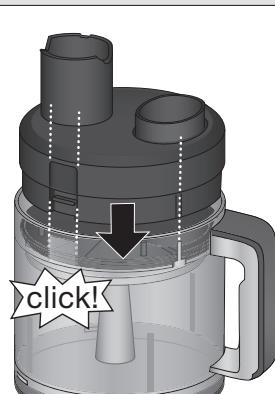
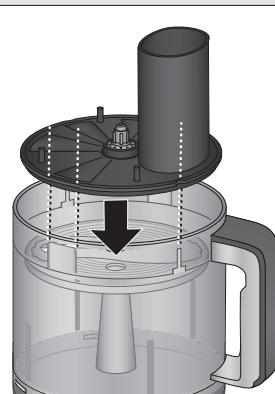
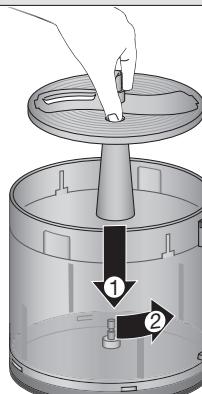
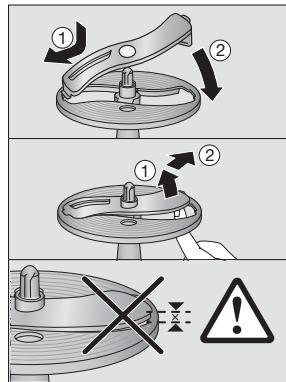
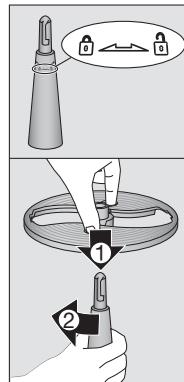


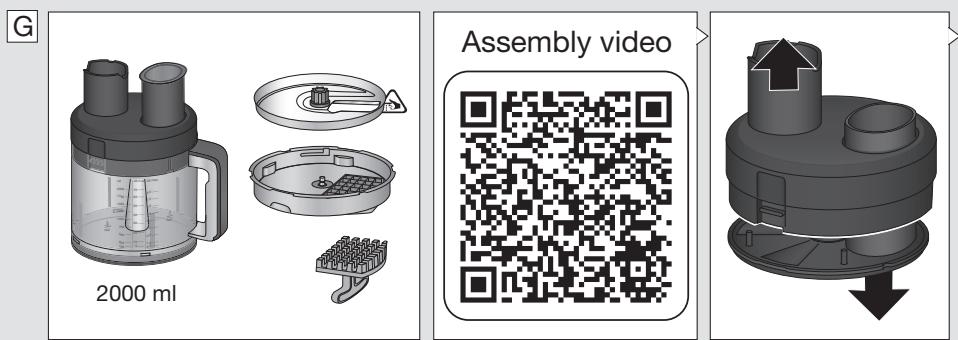
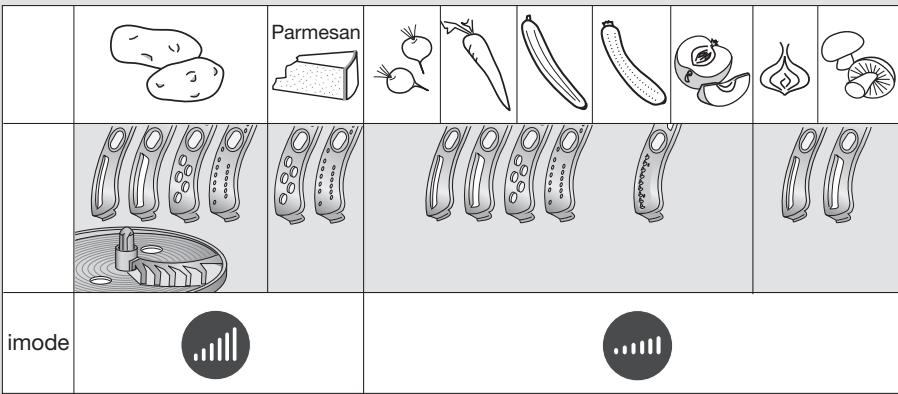
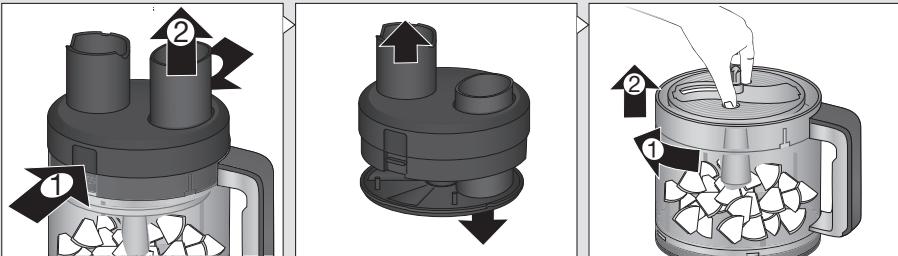
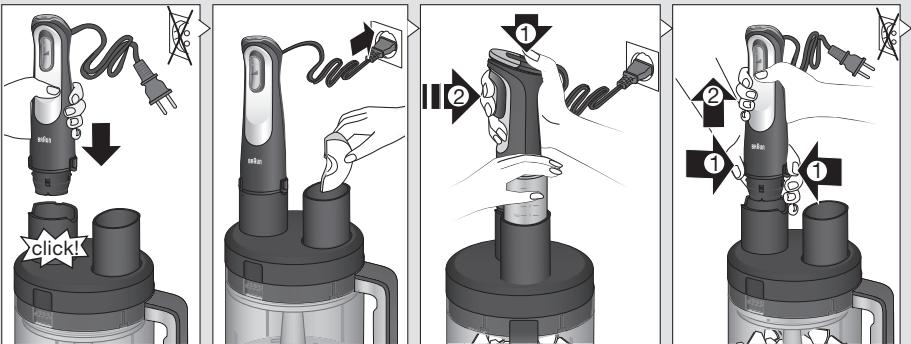


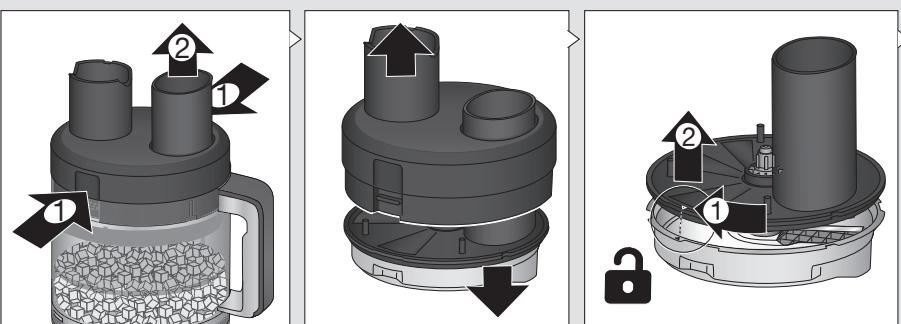
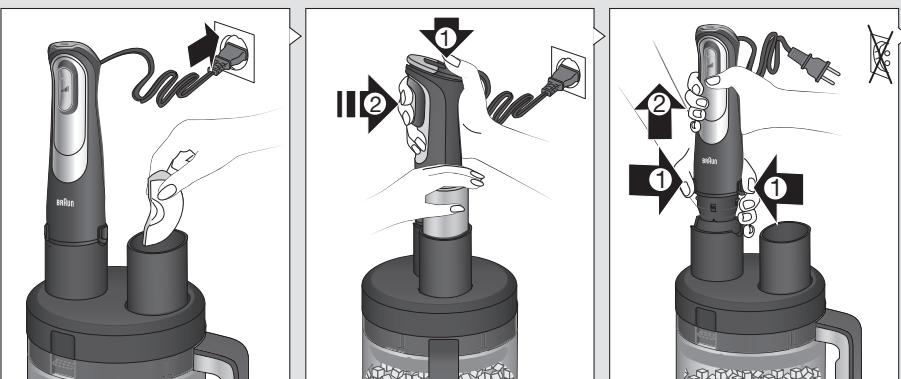
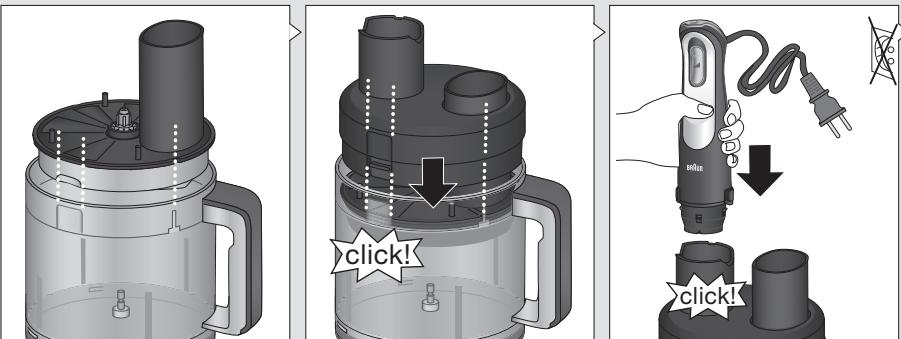
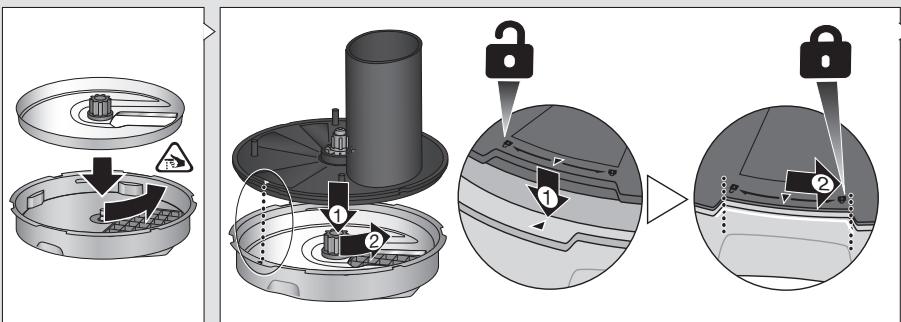
	 2 cm	 2 cm								
max.	700 g	500 g	40 g	4	500 g	600 g	400 g	600 g	600 g	600 g
imode										
sec.	15-30	20-60	15	60	10-15	30-60	40	10-15	15	

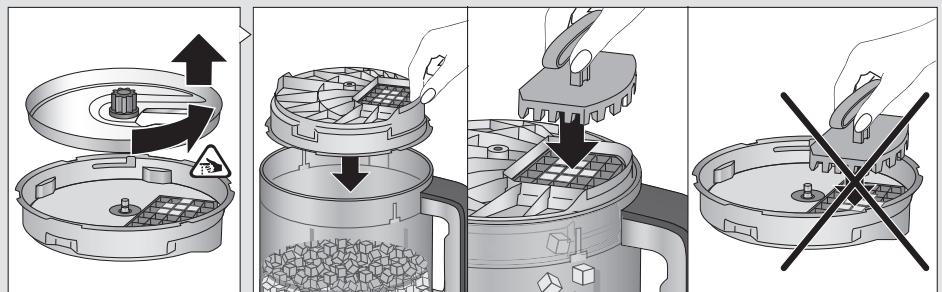
max.	500 g	500 g	300 g	500 g	500 g
imode					
(L) sec.		60			60

F









imode			



חלקים (איור עמוד 8)

- | | | | |
|-------|--------------------------|-----|---|
| 11. | אביזר מעבד מזון | 1. | בורר מצב פעולה |
| a. | מכסה מכל (עם מסר) | a. | מהירות אבואה |
| b. | מתאים לבית מנווע | b. | מהירות נמוכה |
| c. | דוחסן | c. | פולסים |
| d. | צינור האזנה | 2. | נזרת בטיחות  |
| e. | תפס למכסה | 3. | כפטור הפעלה מהירות משתנה
 |
| f. | מגן התזה | 4. | בית מנווע |
| g. | מכל 2000 מ"ל | 5. | כפטור שחרור Plus |
| h. | טבעת גומי למניעת החלקה | 6. | מוט ערבול |
| i. | להב קיצוץ | 7. | מכל אבואה עם מכסה |
| j. | כיסוי להב קיצוץ | 8. | אביזר הקצפה |
| k. | כלי לבצק | a. | מתאם |
| l. | ליהה | b. | מקצף |
| m. | להב חיתוך לקוביות | 9. | אביזר ממחה |
| n. | בסיס אביזר חיתוך לקוביות | a. | מתאם |
| o. | דוחסן נקיי | b. | מוט ממחה |
| p. | תוسبת לאביזרי משנה | c. | זרווע בחישעה |
| (i) | אביזר פריסה (עדין, אס) | 10. | אביזר קיצוץ |
| (ii) | אביזר גריסה (עדין, אס) | a. | מכסה מכל (עם מסר) |
| (iii) | אביזר חיתוך לרצועות | b. | להב קיצוץ |
| q. | דיסקית לחיתוך צ'יפסים | c. | להב לקרח |
| r. | ציר הדיסקית | p. | מכל 500 מ"ל |
| 12. | מעמד לאחסן | e. | טבעת גומי למניעת החלקה |

החלקים המסומנים בכוכבת בעמוד 8, מסופקים רק בחלק מהדוגמים

כפתור הפעלה בעל מהירות משתנה

כפתור הפעלה חכם **3** המאפשר פעולה ביד אחת: שכבל שלוחצים עליו יותר כך עולה מהירות המכשיר כדי להפעיל את המכשיר בפעם הראשונה יש להסיר את נעלית האזינה מהמנוע באמצעות משיכת הרצואה האדומה.

הפעלה

המכשיר מצויד בבורר מצב פעולה **1** ובנצרת בטיחות **2** לשחרור כפתור הפעלה החכם **3**.

1. לחזו על הקצה הכספי כדי לבחור באחד משלושת מצביו הפעלה: מהירות גבוהה (a1), מהירות נמוכה (b1), או פולסים (c1).

- במהירות הנמוכה ומהירות מוגבלת גם כאשר לוחצים עד הסוף על כפתור ההפעלה החכם.
- נורית החיווי זזהרת לבן לצוין מצב הפעלה.

לחזו על נצרת הבטיחות **2** באמצעות הבוהן ומיד אח"כ לחזו על כפתור הפעלה. אם תוך 2 שניות לא תלחזו על כפתור הפעלה, נורית נצרת הבטיחות תhabהbab באדום ולא ניתן יהיה להפעיל את המכשיר מוביל לחזור מחדש על כל תהליך השחרורה. לאחר הפעלה אין יותר צורך להמשיך לחוץ על הנצרת.

מצבי נוריות החיווי

המכשיר נעול ומוקן לשימוש.	נורית נצרת הבטיחות מהבהבת באדום
המכשיר לא נעול (נצרת הבטיחות נלחצת) וניתן להפעיל אותו.	נורית נצרת הבטיחות כבוייה
לאחר 10 דקוט פעולה רצופה המכשיר עובר אוטומטית למצב המתנה ויש להפעיל אותו מחדש.	כל נוריות החיווי כבויות
התחרמתות יתר - כדי להגן על עצמו המנוע מורד מהירות בהדרגה עד לכיבוי מוחלט. יש לאפשר למכשיר להתקrror במשך שעה.	נורית נצרת הבטיחות דולקת באדום ונוריות מצב הפעלה מהבהבות

שימוש בבלנדר יד (איור B)

ניתן לערבל באמצעותו מרכיבים, רטבים, מילקשייקים, מינז, מזון תינוקות וכו'.

1. הריכבו את מוט הערבול **6** על בית המנווע **4** עד שיישמע צליל נקייה של נעליה במקום.
2. הכניסו את המזון למכל העבודה (עדיף צר וגבוה למניעת התזוזת).
3. חקרו את המכשיר לחשמל והפעלו אותו.
▲ אין לאפשר לנוזל להגיע מעל הסימון הירוק של אובי מוט הערבול.
▲ אין להפעיל מעל 2 דקוטות ברציפות. יש לאפשר למכשיר להתרור במשר 5 דקוטות לפני המשך הפעלה.
▲ בלנדר זה אין מיועד לכתישת קרחת.
▲ אם משחו נתקע בלહבים, נתקו את המכשיר מהחשמל לפני הפינו.
 - למניעת התזוזת, טבלו את מוט הערבול בתוך הנוזל לפני הפעלתו.
 - עברו על פניו כל חלל הסיר.
4. לאחר השימוש, נתקו מהחשמל ולהצוו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את מוט הערבול.

ازהרות בעת ערבול בסיר בישול

- למען הבטיחות, חובה להסיר קודם קודם את הסיר מהכיריים ולהניח לו להתרור לטמפרטורת החודה.
- אין לאפשר מגע בין הלוחב לדופנות או לקורקעית סיר הבישול.

שימוש באביזר הקצפה (איור B)

יש להשתמש באביזר הקצפה אך ורק להכנת קצפת משמנת מתוקה, ביצים וכו' או עוגות ספוג.

1. הרכיבו את המקצת **8b** על המתאם **8a**.
2. הרכיבו את המתאם על בית המנוע **4** עד שיישמע צליל נקייה של נעילה במקום.
3. הכניסו את המזון מכל העיבוד.
4. חבו את המקשר לחסמל והפעילו אותו.
⚠ אין לאפשר לנוזל להגיע מעל החיבור בין המקצת למתאם.
⚠ אין להפעיל מעל 3 דקוטר ברציפות. יש לאפשר למקשר להתקדר במשר 3 דקוטר לפני המשך הפעלה.
5. לאחר השימוש, נטקו מהחסמל ולחצו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את המתאם מבית המנוע.
6. הפרידו בין המקצת והמתאם.

עצות שימושיות

- אחזו במקשר בשיפוע קל והניעו אותו סביר בכיוון השעון.
- למניעת התזוזת, התחילו במהירות איטית והשתמשו מכל גבוה.
- למניעת התזוזת, טבלו את המקצת בתוך הנוזל לפני הפעלתו.
- לפני הקצפת ביצים, וודאו שאין שאריות שומן על המקצת או מכל.
- אין להקציף בו זמניית מעל 4 חלבוני ביצה.

שימוש באביזר ממחה (איור C)

יש להשתמש באביזר ממחה להcnת פירה תפוחי אדמה וכו' ולהcnת מחריות פירות ו/או ירקות.

1. הריכבו את מוט הממחה 9b על המתאם 9a תוך סיבוב בכיוון השעון עד לנעילה במקום.
2. הרככו והרכיבו את זרוע הבחישה 9c על המרכז תוך סיבוב נגד כיוון השעון עד לנעילה במקום.
3. הריכבו את המתאם על בית המנווע 4 עד שיישמע צליל נקישה של נעילה במקום.
4. הכניסו את המזון מכל העיבוד.
5. חקרו את המכשיר לחסמל והפעילו אותו.
 - ▲ אין להפעיל מעל דקה אחת ברציפות. יש לאפשר למכשיר להתקरר במשך 4 דקות לפני המשך הפעלה.
 - ▲ אין לאפשר לנוזל להגיע מעל החיבור בין מוט הממחה למתאם.
 - ▲ אין לעבד פירות או ירקות קשים, ניתן לבשל קודם כדי לרכב.
 - ▲ יש לקלף ו/או לגלאן פירות או ירקות לפי הצורה.
6. לאחר השימוש, נתקנו מהחסמל ולחצנו על כפתורי השחרור 5 כדי לפרק את המתאם מבית המנווע. המשיכו לפרק את החלקים בסדר הפוך מסדר ההרכבה.

ażorot beut urbol basir bishol

- ▲ חובה להסיר קודם את הסיר מהכיריים ולהניח לו להתקרר לטמפרטורת החדר.
- ▲ אין לאפשר מגע בין זרוע הבחישה לדופנות או לקרקעית סיר הבישול. שאריות מהדפנות יש Lager במציאות כל' אחת.
- ▲ כדי למנוע התזוזת, אין למלא את הסיר מעבר לחצי הגובה.

שימוש באביזר הקיצוץ (D)

- אביזר הקיצוץ **10** מתאים לקיצוץ בשר, ירקות, עשבי תיבול, לחם ואגוזים בהתאם לטבלה D.
- 1. חתכו את המזון לקוביות בגודל 2-1 ס"מ והסירו ממנו חלקים קשיים כמו עצמות או גלעינים.
- 2. הרכיבו את טבעת הגומי מתחת לתחתית המכל (כדי למנוע ממנו לוזע על משטח העבודה).
- 3. הסירו את כיסוי הפלסטייק מהלהב. אחזו בלהב **10c** או **10c** בזיהירות, אך ורק באמצעות החלק העליון שלו העשו הפלסטייק.
 - ▲ הזררו שלא להפצע - הלהב חד מאד!
 - ▲ לכתחישת קרח השתמשו רק בלהב **10c** (עד 5 קוביות קרח ועד 15 שניות הפעלה).
- 4. הרכיבו את הלהב על הציר שבתחתית המכל **10d**. לחזו כלפי מטה וסובבו עד לנעילה במקום.
- 5. הכנסו פנימה למכל את המזון והרכיבו מעל את המכסה.
- 6. הרכיבו את בית המנווע **4** על מכסה מכל הקיצוץ עד שיישמע צליל נקיisha של נעילה במקום.
- 7. חבו את המכשיר לחסTEL והפעילו תוך אוחזת בית המנווע ביד אחת והמכל ביד השנייה.
- קצזו תמיד מזון קשה (כמו למשל אגינית פרטן) במהירות האבווה יותר.
- 8. לאחר השימוש, נתקו מהחסTEL ולהצוו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את המכסה מבית המנווע. המשיכו לפרק את החלקים בסדר הפוך מסדר ההרכבה.

אזהרות

- אין לשימוש בלהב **10** לקיצוץ מזון קשה כמו פולי קפה וקרח.
- אין לשימוש מעל הזמן הנקבע בטבלה D, עד דקה למזון רטוב ועד חצי דקה למזון יבש עם הפסוקות של 3 דקות לקירור.
- אין להכניס את אביזר הקיצוץ לתנור מיקרוגל.

- אביזר מעבד המזון **11** מתאים לקיצוץ, ערבול, לisha בהתאם לטבלה E וכן לפירישה, גрисה וחיתוך בהתאם לטבלה F.

קיצוץ (איור E)

1. חתכו את המזון לקוביות בגודל 2-1 ס"מ והסירו ממנו חלקים קשים כמו עצמות או גלעינים.
2. הרכיבו את טבעת הגומי **11h** מתחת לתחתית המכל (כדי למנוע ממנו לוז על משטח העבודה).
3. הסירו את כיסוי הפלסטיק **11i** מהלהב **11i**. אחזו בלהב בזיהירות, אך ורק באמצעות החלק העליון שלו העשו הפלסטיק.
זהרו שלא להפצע - הלהב חד מאד!
4. הרכיבו את הלהב על הציר שבתחתית המכל **11g**. לחזו כלפי מטה וסובבו עד לנעילה במקום.
5. הכנסו פנימה למכל את המזון והרכיבו מעליו את מגן ההתקזה **11f**.
6. סיירו את המכסה **11a** עד שיישמע צליל נקישה של נעילה במקום.
7. הרכיבו את בית המנווע **4** על המתאם **11b** עד שיישמע צליל נקישה של נעילה במקום.
8. חברו את המכשיר לחסמל והכנסו את הדוחسن **11c** לתוך צינור ההזנה **11d**.
9. הפעילו תור אחיזת בית המנווע ביד אחת והמכל ביד השנייה.
10. לאחר השימוש, נתקטו מהחסמל ולהצוו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את המתאם מבית המנווע.
11. לחזו על תפס המכסה **11e** כדי להרים אותו והפרידו ממנו את מגן ההתקזה.
12. הוציאו בזיהירות את הלהב (תור סיבוב קל) לפני מזגת תוכן המכל החוצה.

ażeroth

- אין להשתמש לקיצוץ מזון קשה כמו פול קפה וקרח.
- אין להשתמש מעל הזמן הנקבע בטבלה E.
- אין להכניס את אביזר הקיצוץ לתנור מיקרוגל.

לישה (איור E)

1. וודאו שטבעת הגומי **11h** נמצאת במקומה מתחת לתחתית המכל (כדי למנוע ממנו לוז על משטח העבודה).
2. הרכיבו את כל הבזק **11k** או את **11l** הילשה **11l** על הציר שבתחתית המכל **11g**. לחזו כלפי מטה וסובבו עד לנעילה במקום.
3. הכניסו פנימה למכל עד 500 גרם קמח ושאר המצרכים לבזק למעט הנזולים, הרכיבו מעל את מגן ההתזה **11f** וסיגרו את המכסה **11a** עד שיישמע צליל נקישה של נעילה במקום.
4. הרכיבו את בית המנווע **4** על המתאם **11b** עד שיישמע צליל נקישה של נעילה במקום.
5. חקרו את המכשיר לחשמל והכניסו את הדוחسن **11c** לתוך צינור ההזנה **11d**.
6. הפעילו ב-4% מהירות המקסימלית תוך אחיזת בית המנווע ביד אחת והמכל ביד השנייה.
7. הוסיפו את הנזולים דרך צינור ההזנה תוך כדי פעולה.
8. לאחר השימוש, נתקנו מהחשמל ולחזו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את המתאם מבית המנווע.
9. לחזו על תפס המכסה **11e** כדי להרים אותו והפרידו ממנו את מגן ההתזה.

פריסה, גрисה וחיתוך (איור F)

1. וודאו שטבעת הגומי **11h** נמצאת במקומה מתחת לתחתית המכל (כדי למנוע ממנו לזרז על משטח העבודה).
2. תפסו בזיהירות את התושבת של אביזר המשנה **11g** או את הדיסקית לחיתוך צ'ייפסים **11g** באמצעות החוריים והרכיבו את התושבת או הדיסקית על הציר **11f** שבתחתית המכל. לחזו מטה וסובבו שמאליה עד לנעהה במקום.
3. הריכיבו את האביזר הרצוי, אביזר פריסה (i), אביזר גריסה (ii) או אביזר חיתוך לריצועות (iii), על התושבת של אביזר המשנה **11g**.
4. הריכיבו את מגן התחזה **11f** וסיארו את המכסה **11a** עד שיישמע צליל נקישה של נעליה במקום.
5. הריכיבו את בית המנווע **4** על המתאם **11b** עד שיישמע צליל נקישה של נעליה במקום.
6. ח伦理ו תוך אחיזת בית המנווע בחםול והכניסו את המזון (למשל 4-3 תפוחי אדמה לצ'יפס) באמצעות הדוחسن לתוך צינור ההזנה.
7. הפעילו תוך אחיזת בית המנווע ביד אחת והמכל ביד השנייה. הקפידו להמשיך לדוחוף את המזון פנימה, תוך כדי פעולה, אך ורק באמצעות הדוחسن.
8. לאחר השימוש, נתקו מהחמל ולחזו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את המתאם מבית המנווע.
9. לחזו על תפס המכסה **11e** כדי להרים אותו והפרידו ממנו את מגן התחזה.
10. הוציאו בזיהירות את התושבת או הדיסקית (תוך סיבוב קל) לפני מזגת תוכן המכל החוצה.
11. הפרידו בזיהירות את אביזר המשנה מהתושבת בדחיפפה מעלה של הקצה הבולט.

חיתוך לקוביות (איור G)

1. וודאו שטבעת הגומי **11a** נמצאת במקומה מתחת לתחתית המכל (כדי למנוע ממנו לזרז על משטח העבודה). לפני שימוש ראשון גם וודאו שהורדתם את מגן הניר מלחתך החיתוך לקוביות **11m**.
2. הרכיבו את להב החיתוך לקוביות **11** על מרכז הפין של הבסיס שלו **11a** וסובבו עד שיישמע צליל נקייה של נעילה במקום.
3. הרכיבו עליהם בחיפוי (בהתאם לסימונים) את מגן ההתקזה **11f** וסובבו נגד כיוון השעון עד להידוק.
4. הרכיבו בתוך הקערה וסיארו את המכסה **11a** עד שיישמע צליל נקייה של נעילה במקום.
5. הרכיבו את בית המנווע **4** על המתאם **11b** עד שיישמע צליל נקייה של נעילה במקום.
6. חבו את המכשיר לחשמל והכניסו את המזון (אם מדובר בבשר, ירקות או פירות, רק לאחר בישול וקירור) באמצעות הדוחסן לתוך צינור ההזנה.
7. הפעילו תור אחיזת בית המנווע ביד אחת והמכל ביד השנייה. הקפידו להמשיך לדחוף את המזון פנימה, תור כדי פעולה, אך ורק באמצעות הדוחסן.
8. לאחר השימוש, נתקנו מההشمלה ולהצנו על כפתורי השחרור **5** כדי לפרק את המתאם מבית המנווע.
9. להצנו על תפס המכסה **11e** כדי להרים אותו והפרידו ממנו את מגן ההתקזה.
10. הפרידו בין אביזר החיתוך לקוביות ובין מגן ההתקזה (תור סיבוב עם כיוון השעון) לפני מזגת תוכן המכל החוצה.
11. הפרידו בזיהירות את להב החיתוך לקוביות **11m** מהבסיס שלו **11a** באמצעות סיבוב והרמה.
12. הפקו את בסיס אביזר החיתוך לקוביות ונקנו אותו באמצעות דוחסן הניקוי **11o** (התחלו תמיד עם המזון הרך יותר כדי שלא תצטרכו לנוקות כל פעם).

זהירות

- ▲ הקפידו לשלוף את התקע משקע החשמל לפני הניקו!
- ▲ הקפידו לא לגעת בלהבים החדשניים!
- ▲ אין להשתמש במברשת אסה או במטליות/ספוגיות ניקוי שוחקות.
- ▲ אין להשתמש בחומר ניקוי חומצאים או שוחקים.

נקיון ראשוני לפני פרוק המכשיר

שפכו למכל בו השתמשתם, או לכלי אחר, מים פושרים עם מעט סבון כלים והפעילו בתוכו את האביזר בו השתמשתם, למשל מספר שנויות.

נקיון יסודי

1. פרקו את כל החלקים בסדר הפוך לסדר ההרכבה.
2. נקו את בית המנווע **4** המתאימים ומכסה המכל עם הממסר (8a, 9a, 11a) באמצעות מטלית מעט לחה. אין לטבול אותם במים או בכל נוזל אחר!
3. שטפו את מכסה מכל אביזר הקיצוץ עם הממסר (10a) במים חמימים עם נוזל לנקיי כלים - אין לטבול אותם במים!
4. שטפו ידנית, במים חמימים עם נוזל לנקיי כלים, את שאר החלקים (למעט בית המנווע, המתאימים ומכסה המכל עם הממסר).

עצה

כתמי צבע ניתן להסיר באמצעות ניאוב במטלית עם מעט שמן צמחי.

אחסון

- יש להניח את כל חלקי המכשיר ליבוש מלא לפני אחסון.
- יש לאחסן את המכשיר במקום בטוח ויבש ושאינו נגיש לילדים.

5722114235